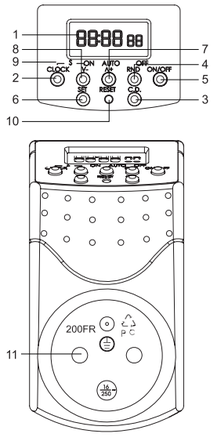

GB | Digital Timer Socket

Functions

1. The Programmable Digital Timer (hereinafter refer as "Timer") can preset specific on/off time of your home electrical appliances. It is ideal for energy saving and home security.
2. The countdown function can switch on/off your appliance on your pre–set time and random functions allows you to switch on and off the appliance in irregular time, it is not only ideal for home automation, also prevent burglary during your absence.
3. The LCD displays program setting status and real time.
4. With maximum 140 on/off programs per week.

Specifications

Current: 230 V~, 50 Hz, 8.7 A
Max. load: 8.7 (1) A, 2 000 W
IP Rating: IP20
Working Temperature: 0 to 55 °C
Time Setting Interval: 1 minute

Diagram & Descriptions

No.	Description	Functions
1	LCD Display	Shows time and program setting.
2	CLOCK button	Return to real time display when in program setting press together with SET Button to set real time and week press together with ∨ – Button to change to Summer Time
3	CD button	Press the button to start/stop countdown program when it is in AUTO status
4	RND button	Press the button to start/stop random program when it is in AUTO status
5	On/Off button	Change the setting mode to ON, AUTO or OFF. When press the button each time, the horizontal line in the LCD moves to ON < AUTO > OFF which were silk printed on the Timer
6	SET button	To set time and week and to confirm setting
7	∧ + button	Press the button to increase the time, week or program group
8	∨ – button	Press the button to reduce the time, week or program group
9	S – silk screen	Press CLOCK Button and ∨ – Button at the same time to change to printing Summer Time. Time display adds one hour automatically and "S" are shown on the LCD.
10	Reset button	Press once to reset all your preset programs
11	Socket & Plug	Connect your appliance to the socket and plug the timer to the wall AC socket to get power

Time Display

There are two different kinds of time displays:

1. 12–hour display: the digital number is from 11:59 to 12:00 with AM or PM shown on the LCD
2. 24–hour display: the digital number is from 00:00 to 23:59, no AM or PM is shown on the LCD
3. To change from 12–hour display to 24–hour display, or vice versa, press CLOCK Button and hold it till the LCD display changes. Press CLOCK Button again to return to original display.

Week & Time Setting

1. Week Setting

1.1 Press and hold the SET Button until the week display flashes, which indicates setting is ready
1.2 Press ∧+ Button to increase the day, or ∨– Button to reduce the day, the sequence of the display is shown as follows:

➤ Mo > Tu > We > Th > Fr > Sa > Su >

1.3 Press ∧+/∨– Button once will increase or reduce the day by sequence slowly. To press and hold the button, the week display moves quickly. Release the button until your desired day of the week shown on the display. Press SET Button to confirm your setting.

2. Time Setting

2.1 After setting the day of the week, hour display flashes to indicate setting time can be started
2.2 Press ∧+Button to increase number of hour, or ∨– Button to reduce hour.
2.3 Press ∧+/∨– Button once will increase or reduce each hour slowly. To press and hold the button, the hour display moves quickly. Release the button until your desired hour shown on the display. Press SET Button to confirm your setting.
2.4 "Minute" display then flashes to indicate setting minute is ready. Repeat the same procedures in setting hour as in #2.1 And #2.3 to set minutes.

3. Summer Time Setting

3.1 Press CLOCK Button and ∨– Button at the same time to change to summer time, time display automatically adds one hour and "S" is shown on the LCD.
3.2 By pressing Clock Button and ∨– Button again to cancel the summer time setting.

Noted: LCD must be in real time display to start week and time setting. If LCD is in program setting display, press CLOCK Button once to return to real time display.

Program Setting

1. When the LCD is in real time display, press ∧+ Button once to change to program setting display, "1ON" will be shown on the lower left corner of the LCD:

1.1 "1" indicates the program group's number (program group is from 1 to 14)
1.2 "ON" indicates power on time.
1.3 "OFF" indicates power off time

2. To chose the program group and on/off status, press ∧+ Button to increase the group number, sequence as follows:

➤ 1ON > 1OFF > …… 20ON > 20OFF > d ON/OFF (for countdown) > real time display >

3. To reduce the program group number, press –Button, LCD displays in the following sequence:

➤ d ON/OFF (for countdown) > 20OFF > 20ON > …… 1OFF > 1ON > real time display >

4. After choosing the program group, then can set the week and time. Press SET Button until the week display flashes, press ∧+ Button each time, the LCD will display the following in sequence:

4.1 M0 TU WE TH FR SA SU
4.2 M0 > TU > WE > TH > FR > SA > SU
4.3 M0 WE FR
4.4 TU TH SA
4.5 SA SU
4.6 M0 TU WE
4.7 TH FR SA
4.8 M0 TU WE TH FR and
4.9 M0 TU WE TH FR SA

5. By pressing the ∨– Button, the week display will be shown in the opposite direction as above sequence.
6. Press ∧+/∨– Button once will increase or reduce the week display slowly. To press and hold the button, the display moves quickly. Release the button until your desired week pattern shown on the display. Press SET Button to confirm, week display stops flashing.
7. After set the day of the week, the hour display flashes, repeat procedures mentioned in Part E 2 – Time Setting to set time.
8. To set other program group's on/off time, repeat procedures mentioned from #2 to #7.

Noted:
(a). To change a preset program, repeat procedures #2 to #7 as mentioned in Part F and input the new data to replace the old setting
(b). After program setting, press CLOCK Button to return to clock display at once, or it will be returned automatically after 15 seconds without pressing any other buttons.

Countdown Setting

1. When the LCD is in real time display, press ∨– Button once to change to countdown setting display, "d ON (or OFF)" will be shown on the lower left corner of the LCD

1.1 "d": indicates the program is in countdown mode.
1.2 "ON": counts down how long the appliance will remain switched on.
1.3 "OFF": counts down to the moment the appliance switches on.

2. Press SET Button until the on/off display flashes, setting the countdown power on/off status is ready.
3. Press ∧+/∨– Button to chose countdown on/off program and press SET Button to confirm
4. Hour display flashes after setting the on/off status, then press ∧+/∨– Button to increase or reduce hour and press SET Button to confirm.
5. Minute display then flashes, press ∧+/∨– Button to increase or reduce minute and press SET Button to confirm
6. Second display flashes, press ∧+/∨– Button to increase or reduce the hour display and press SET Button to confirm. Setting interval is from 99:59:59 to 1 second.
7. Connect the Timer to the AC socket and set the Timer to AUTO status in order to start/stop the countdown functions.
8. Press CD Button once to start the countdown function, "d ON (or OFF)" flashes in the lower corner of the LCD to indicate countdown is in progress. Press CD Button again to stop the countdown function.

Noted:
(a). When countdown is in progress, LCD is in real time display, press ∨– Button once to view the countdown details.
(b) To change a preset program, repeat the above procedures #2 to #6 in Part G - Countdown Setting and input the new data to replace the old setting
(c). After program setting, press CLOCK Button to return to clock display at once, or it will be returned automatically after 15 seconds without pressing any other buttons.

Random Setting

1. Random function turns on and off the appliance irregularly:

1.1 Minimum time for power off: 26 minutes
1.2 Maximum time for power off: 42 minutes
1.3 Minimum time for power on: 10 minutes
1.4 Maximum time for power on: 26 minutes

2. Connect the Timer to the AC socket and set the program to AUTO status in order to start/stop the random function.
3. Press RND Button once, "r OFF" is flashing in the lower corner of the LCD, random function is activated. Power is off for 26 to 42 minutes. The mode will change to "r ON", where power turns on from 10 to 26 minutes. Then back to "r OFF" again.
4. Press RND Button again can stop the random function, "r OFF"or "r ON" disappears from the LCD.

Override/Resume Preset Program

Press ON/OFF Button each time can override/resume the preset program, LCD changes the display in the following sequence:

1. ON: override the preset program and appliance remains on at all time
2. AUTO: resume the preset program, appliance will be turned on and off automatically according to the preset time
3. OFF: override the preset program and appliance remains off at all time

Noted:
(a). The preset countdown or random functions only activates when the Timer is in AUTO status.
(b). When countdown function is activated, random and auto on/off program setting will not active.
(c). When random function is activated, countdown and auto on/off program setting will not active.

Connections

1. Preset your desired On/off programs on the Timer as mentioned above.
2. Switch off your electrical appliance
3. Connect your appliance's power cord to the Timer's socket, then connect the Timer to the AC socket to get power
4. Switch on your appliance.
5. Appliance will then be turned on/off according to your preset programs unless manual override pressed.

⚠ SAFETY WARNINGS

- If the screen isn't working, plug the timer socket into a 230 V AC socket and let it charge – the screen should light up in about 2 hours and the socket should be fully functional. To recharge fully, leave it in the socket for approx. 12 hours.
- The device must only be connected to and used with 230 V AC (~)/50 Hz electrical wiring fitted with a protective contact in line with valid electrical regulations.
- Pay attention to the data on the type label of the appliances connected to the device. Maximum input power of all connected electrical appliances must not exceed 2 000 W (max. current 8.7 A). Max. inductive load: 1 A.
- Make sure that the lead-in protective conductor is not disrupted – the life of the user may be endangered if the protective conductor is disrupted.
- Do not plug the device into sockets with a circuit breaker rated higher than 8.7 A. The socket may only be switched with a maximum inductive load of 1 A. Always make sure the plug from the connected device is fully plugged into the socket.
- Do not leave the connected electrical appliances unattended.
- Never tamper with the electrical circuits of the device or disassemble it! If the device is damaged or non-functional, contact the seller.
- When cleaning the timer socket, always unplug it from power first. Then clean it using a dry cloth. Do not use any cleaning agents or immerse the device in water!
- Use the timer socket in dry, indoor areas only.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental disability or lack of experience and expertise prevents safe use, unless they are supervised or instructed in the use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Any use of the device not listed in the previous sections of the manual will result in damage to the product and could present danger in the form of a short circuit, injury by electric current, etc. The device must not be modified or otherwise restructured! Safety warnings must be followed unconditionally.

Do not dispose with domestic waste. Use special collection points for sorted waste. Contact local authorities for information about collection points. If the electronic devices would be disposed on landfill, dangerous substances may reach groundwater and subsequently food chain, where it could affect human health.

CZ | Digitální spínací zásuvka

Funkce

1. Pomocí programovatelného digitálního časového spínače (dále jen spínač) lze předem nastavit určitý čas zapnutí či vypnutí (on/off) vašich domácích spotřebičů. Je ideální pro úsporu energie a bezpečnost ve vaší domácnosti.
2. Funkce odpočítávání umožňuje zapnutí či vypnutí spotřebiče v předem nastaveném čase a funkce náhodného zapnutí/vypnutí (random) vám umožňuje zapínat či vypínat spotřebiče v nepravidelných časech, takže je ideální nejen pro některé automatické funkce ve vaší domácnosti, ale také vás chrání před vloupáním během vaší nepřítomnosti.
3. LCD displej ukazuje stav nastavení programu a reálný čas.
4. Maximální počet programů pro vypnutí/zapnutí je 140 za týden.

Specifikace

Napájení: 230 V~, 50 Hz, 8,7 A
Max. zatížení: 8,7 (1) A, 2 000 W
IP krytí: IP20
Pracovní teplota: 0 až 55 °C
Interval pro nastavení času: 1 minuta

Diagram & popis

č.	popis	funkce
1	LCD displej	Udává čas a nastavení programu
2	Tlačítko CLOCK	Návrat k zobrazení reálného času, pokud jste v režimu nastavení programu Změna 12/24hod. zobrazení času
3	Tlačítko C.D.	V režimu auto stiskněte toto tlačítko, chcete-li nastartovat/zastavit program odpočítávání, který si předem nastavíte
4	Tlačítko RND	V režimu auto stiskněte toto tlačítko, chcete-li nastartovat/zastavit program náhodného zapnutí/vypnutí (random), na LCD displeji se zobrazí písmeno "R"
5	Tlačítko On/Off (zapnout /vypnout)	Mění nastavení na ON, AUTO nebo OFF. Při stisknutí tohoto tlačítka se na LCD displeji vždy zobrazí ON, AUTO nebo OFF dle vašeho nastavení
6	Tlačítko SET	Pro nastavení času, dne v týdnu a pro potvrzení nastavení
7	Tlačítko ∧+	Toto tlačítko stiskněte pro zvýšení hodnoty časového údaje, nastavení následujícího dne v týdnu nebo posun na vyšší skupiny programů
8	Tlačítko ∨-	Toto tlačítko stiskněte pro snížení hodnoty časového údaje, nastavení předešlého dne v týdnu nebo posun na nižší skupiny programů
9	Tlačítko S	Stiskněte zároveň tlačítko CLOCK a tlačítko ∨- pro změnu na letní čas. Na displeji se automaticky zvýší časový údaj o hodinu a zobrazí se písmeno "S"
10	Tlačítko Reset	Stiskněte pro resetování všech předem nastavených programů
11	Zásuvka a zástrčka	Zapojte spotřebič do zásuvky ve spínači a spínač zapojte do elektrické zásuvky ve zdi pro napájení elektrickým proudem

Zobrazení času

Čas se zobrazuje dvěma odlišnými způsoby.

1. 12hodinové zobrazení času: digitální zobrazení čísel od 00:00 do 11:59 s tím, že na displeji je uvedeno AM (od půlnoci do poledne) nebo PM (od poledne do půlnoci).
2. 24hodinové zobrazení času: digitální zobrazení čísel od 00:00 do 23:59, na displeji není uvedeno AM nebo PM.
3. Pro změnu z 12hodinového zobrazení času na 24hodinové nebo naopak stiskněte tlačítko CLOCK a držte je, dokud se nezmění způsob zobrazení na LCD displeji.

Nastavení dne v týdnu a času

1. Nastavení dne v týdnu

1.1 Stiskněte a držte tlačítko SET, dokud nezačne blikat označení dne, což znamená, že je možné zahájit nastavení dne v týdnu.
1.2 Stiskněte tlačítko ∧+ pro nastavení následujícího dne nebo ∨- pro nastavení předešlého dne. Pořadí dnů (zkratek názvů dnů) se zobrazuje takto:

➤ Mo > Tu > We > Th > Fr > Sa > Su

Mo = pondělí, Tu = úterý, We = středa, Th = čtvrtek, Fr = pátek, Sa = sobota, Su = neděle

1.3 Stisknete-li jednorázově tlačítka ∧+/∨-, nastavují se tak následující nebo předešlé dny v pořadí pomalu. Pokud tato tlačítka stisknete a držíte, probíhá zobrazení jednotlivých dní v týdnu v příslušném pořadí rychle. Tlačítko uvolněte, když se na displeji objeví vámi požadovaný den v týdnu. Pro potvrzení nastavení stiskněte tlačítko SET.

2. Nastavení času

2.1 Po nastavení dne v týdnu začne blikat zobrazení času, což znamená, že je možné zahájit nastavení času.
2.2 Stiskněte tlačítko ∧+ pro zvýšení časového údaje nebo tlačítko ∨- pro snížení tohoto údaje.
2.3 Stisknete-li jednorázově tlačítka ∧+/∨-, zvyšujete nebo snižujete časový údaj pomalu. Pokud tato tlačítka stisknete a držíte, pohybují se časové údaje rychle. Tlačítko uvolněte, když se na displeji objeví vámi požadovaná hodina. Pro potvrzení nastavení stiskněte tlačítko SET.
2.4 Poté začne blikat zobrazení minut na displeji, což znamená, že je možné nastavit minuty. Pro nastavení minut postupujte stejným způsobem jako u nastavení hodin, tak jak je uvedeno v bodu 2.1 A 2.3.

3. Nastavení letního času

3.1 Stiskněte zároveň tlačítka CLOCK a ∨- pro změnu na letní čas. Na displeji se automaticky zvýší časový údaj o hodinu a zároveň se zobrazí písmeno "S".
3.2 Opětovným stisknutím tlačítek CLOCK a ∨- zrušíte nastavení letního času, hodnota času se sníží o hodinu a z displeje zmizí písmeno "S".

Poznámka: Pro nastavení dne v týdnu a času musí být LCD displej v režimu zobrazení reálného času. Je-li LCD displej v režimu nastavení programů, stiskněte tlačítko CLOCK a displej se vrátí do režimu zobrazení reálného času.

Nastavení programů

1. Zobrazuje-li LCD displej reálný čas, stiskněte jednou tlačítko ∧ + pro změnu na režim nastavení programu, na levé straně LCD displeje se zobrazí "1ON".

1.1 "1" označuje číslo skupiny programu (čísla skupin programů jsou od 1 do 20).
1.2 "ON" znamená stav zapnuto.
1.3 "OFF"znamená stav vypnuto.

2. Pro volbu skupiny programu a stavu zapnuto/vypnuto (on/off) stiskněte tlačítko ∧+ pro volbu vyššího čísla skupiny, kdy pořadí je následující:

➤ 1ON > 1OFF > 2ON > 2OFF >... 20ON > 20OFF > d ON/OFF (pro odpočítávání)

Reálný čas se zobrazí automaticky po 15s nečinnosti v nastavení nebo stiskněte tlačítko CLOCK.

3. Pro volbu nižšího čísla skupiny programů stiskněte tlačítko ∨-, na displeji se zobrazí následující pořadí

➤ d ON/OFF (pro odpočítávání) > 20OFF > 20ON >... 1OFF > 1ON

Reálný čas se zobrazí automaticky po 15s nečinnosti v nastavení nebo stiskněte tlačítko CLOCK.

4. Po zvolení programu (1–20) můžete nastavit den v týdnu a čas. Stiskněte tlačítko SET, dokud nezačne blikat zobrazení dne, což znamená možnost nastavení dne v týdnu. Pro vybrání dne stiskněte pokaždé tlačítko ∧+, na displeji se ukáže následující zobrazení zkratek dnů v tomto pořadí:

4.1 M0 TU WE TH FR SA SU
4.2 M0 > TU > WE > TH > FRvSA > SU
4.3 M0 WE FR
4.4 TU TH SA
4.5 SA SU
4.6 M0 TU WE
4.7 TH FR SA
4.8 M0 TU WE TH FR
4.9 M0 TU WE TH FR SA

5. Stisknutím tlačítka ∨- se jednotlivé dny v týdnu budou zobrazovat v opačném směru než ve výše uvedeném pořadí.
6. Jednorázovým tisknutím tlačítek ∧+/∨- se budou pomalu zobrazovat předešlé nebo následující dny v týdnu. Držíte-li toto tlačítko stisknuté, ukazují se dny v příslušném pořadí rychle. Tlačítko uvolněte, když se na displeji objeví vámi požadovaná kombinace. Pro potvrzení nastavení stiskněte SET, zobrazení dnů v týdnu přestane blikat.
7. Po nastavení dne v týdnu začne blikat zobrazení hodiny, pro nastavení času pak postupujte způsobem popsaným v části E 2 – nastavení času.
8. Pro nastavení času zapnutí/vypnutí (on/off) u jiných skupin programů postupujte způsobem, který je popsán v kapitole F – nastavení programů v bodech 1 Až 7.

Poznámka:
(a) Chcete-li změnit předem nastavený program postupujte způsobem popsaným v bodech 1 Až 7 v části F a zadáním nových údajů nahraďte původní nastavení.
(b) Po nastavení programu stiskněte tlačítko CLOCK pro okamžitý návrat k zobrazení hodin na displeji, pokud tak neučiníte, zobrazí se čas automaticky po uplynutí 15 sekund bez toho, abyste museli stisknout jakékoli tlačítko.

Nastavení odpočítávání

1. Je-li na displeji zobrazen reálný čas, stiskněte jednou tlačítko ∨-, kterým změníte nastavení na odpočítávání: v levém dolním rohu LCD displeje se zobrazí: d0N (nebo dOFF).

1.1 "d" znamená, že program je v režimu odpočítávání.
1.2 "ON" odpočítává, jak dlouho ještě bude spotřebič zapnutý.
1.3 "OFF" odpočítává dobu, za jakou se spotřebič zapne.
1.4 Držte stisknuté tlačítko SET, dokud nezačne blikat on/off, pak je možné začít nastavovat odpočítávání zapnutí/vypnutí.

2. Stiskněte tlačítko ∧+/∨- pro volbu programu odpočítávání zapnutí/vypnutí (on/off) a stiskněte tlačítko SET pro potvrzení.
3. Po nastavení režimu zapnutí/vypnutí (on/off) bliká zobrazení hodiny, stiskněte tlačítko ∧+/∨-, abyste zvýšili nebo snížili časový údaj v hodinách a poté stiskněte SET pro potvrzení.
4. Nyní bliká zobrazení minut, stiskněte tlačítko ∧+/∨- a nastavte vyšší nebo nižší časový údaj v minutách, poté stiskněte SET pro potvrzení.
5. Nyní bliká zobrazení sekund, stiskněte tlačítko ∧+/∨- a nastavte vyšší nebo nižší časový údaj v sekundách, poté stiskněte SET pro potvrzení. Interval pro nastavení je od 99:59:59 do 1 sekundy.
6. Zasuňte spínač do elektrické zásuvky a nastavte spínač do režimu AUTO, abyste mohli nastartovat/ukončit funkce odpočítávání.
7. Pro zahájení odpočítávání stiskněte jednou tlačítko C.D. V levém dolním rohu LCD displeje bliká CD, což znamená, že probíhá odpočítávání. Pro zastavení funkce odpočítávání znovu stiskněte tlačítko C.D.

Poznámka:
(a) Když probíhá odpočítávání,na LCD displeji je zobrazen reálný čas. Chcete-li zobrazit podrobnosti odpočítávání, stiskněte jednou tlačítko ∨-.
(b) Pro změnu přednastaveného programu postupujte způsobem popsaným v bodech 1 Až 6 v části G – Nastavení odpočítávání a zadáním nových údajů nahraďte původní nastavení.
(c) Po nastavení programu stiskněte tlačítko CLOCK pro okamžitý návrat k zobrazení hodin na displeji, pokud tak neučiníte, zobrazí se čas automaticky po uplynutí 15 sekund bez toho, abyste museli stisknout jakékoli tlačítko.

Náhodné nastavení (random)

1. Funkce náhodného nastavení zapíná a vypíná spotřebič nepravidelně.

1.1 Minimální čas pro vypnutí: 26 minut
1.2 Maximální čas pro vypnutí: 42 minut
1.3 Minimální čas pro zapnutí: 10 minut
1.4 Maximální čas pro zapnutí: 26 minut

2. Zapojte spínač do elektrické zásuvky a nastavte program na režim AUTO, abyste mohli nastartovat/ukončit funkci náhodného zapnutí/vypnutí.
3. Stiskněte jednou tlačítko RND, v pravé části LCD displeje svítí "R" funkce náhodného zapnutí/vypnutí (random) je aktivována. Napájení je vypnuto po dobu 26 až 42 minut. Po uplynutí této doby se funkce přepne do opačného režimu tzn. zapnuto.
4. Opětovným stisknutím tlačítka RND můžete funkci náhodného zapnutí/vypnutí (random) zastavit, v tomto případě z LCD displeje zmizí "R".

Zrušení/obnovení předem nastaveného programu

Stisknutím tlačítka ON/OFF, můžete pokaždé zrušit/obnovit přednastavený program, zobrazení na displeji se mění v následujícím pořadí:

1. "ON" zrušení předem nastaveného programu a spotřebič zůstane zapnutý po celou dobu.
2. "AUTO" obnovení předem nastaveného programu, spotřebič se zapne a vypne automaticky podle vašeho nastavení.
3. "OFF" zrušení předem nastaveného programu, spotřebič zůstane po celou dobu vypnutý.

Poznámka:
(a) Předem nastavené funkce odpočítávání nebo náhodného zapnutí/vypnutí se aktivují pouze tehdy, pokud je spínač v režimu AUTO.
(b) Pokud je aktivována funkce odpočítávání, není aktivní funkce náhodného zapnutí/vypnutí a nastavení programu auto on/off.
(c) Pokud je aktivována funkce náhodného zapnutí/vypnutí (random), nejsou aktivní funkce odpočítávání a nastavené programu auto on/off.

Zapojení

1. Nastavte požadované programy zapnutí/vypnutí (on/off) na spínači, jak je uvedeno výše.
2. Vypněte elektrický spotřebič.
3. Zapojte přívodní kabel spotřebiče do zástrčky spínače a poté zapojte spínač do elektrické zásuvky.
4. Zapněte spotřebič.
5. Spotřebič pak bude zapnutý/vypnutý podle vámi nastavených programů, pokud nestisknete manuální zrušení nastavení.

⚠ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

- Není-li displej funkční, zapojte spínač do zásuvky 230 V AC a nechte nabíjet – asi za 2 hodiny se displej rozsvítí a spínač je plně funkční. Pro plné nabití nechte v zásuvce cca 12 hodin.
- Přístroj musí být připojen a používán jen v elektrické síti 230 V AC (~)/50 Hz, která je opatřena ochranným kontaktem podle platných elektrických předpisů.
- Věnujte pozornost údajům na typovém štítku připojovaných elektrických spotřebičů k přístroji. Maximální příkon všech připojených elektrických spotřebičů k přístroji nesmí překročit hranici 2 000 W (max. proud 8,7 A). Indukční zátěž max. 1 A.
- Je nutno dbát na to, aby nebyl přerušen přívodní ochranný vodič k přístroji – v případě přerušeného ochranného vodiče vzniká nebezpečí ohrožení života.
- Přístroj nepoužívejte do zásuvek, kde je jištění větší než 8,7 A. Možnost spínání indukčních zátěží max. 1 A. Vždy zkontrolujte zástrčku z přístroje, je-li plně zasunuta do výstupu.
- Zapojené elektrické spotřebiče nenechávejte bez dozoru.
- Nikdy nezasahujte do zapojení přístroje ani jej nerozebírejte! V případě poškození nebo nefunkčnosti přístroje se obraťte na prodejce zařízení.
- Při čištění spínací zásuvky je nutné nejprve vyjmout zásuvku ze sítě elektrické energie. Poté očistěte spínací zásuvku suchým hadříkem. Nepoužívejte žádné čisticí prostředky a neponořujte přístroj do vody!
- Spínací zásuvku používejte v suchých vnitřních prostorách.
- Tento spotřebič není určen pro používání osobami (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabraňuje v bezpečném používání spotřebiče, pokud na ně nebude dohlíženo nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití spotřebiče osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Na děti by se mělo dohlížet, aby se zajistilo, že si nebudou se spotřebičem hrát.
- Jakékoliv jiné používání tohoto přístroje, než je uvedeno v předchozích statích tohoto návodu, vede k poškození tohoto výrobku a je spojeno se vznikem nebezpečí jako je zkrat, úraz elektrickým proudem apod. Přístroj nesmí být měněn či jakkoliv přestavěn! Je nutno bezpodmínečně dbát bezpečnostních upozornění.

Nevyhazujte elektrické spotřebiče jako netříděný komunální odpad, použijte sběrná místa tříděného odpadu.

Pro aktuální informace o sběrných místech kontaktujte místní úřady. Pokud jsou elektrické spotřebiče uložené na skládkách odpadků, nebezpečné látky mohou prosakovat do podzemní vody a dostat se do potravního řetězce a poškozovat vaše zdraví a pohodu.

SK | Digitálna spínacia zásuvka

Funkcie

1. Pomocou programovateľného digitálneho časového spínača (ďalej len spínač) je možné vopred nastaviť určitý čas zapnutia alebo vypnutia (on/off) vašich domácich spotrebičov. Je ideálny pre úsporu energie a bezpečnosť vo vašej domácnosti.
2. Funkcia odpočítavanie umožňuje zapnutie alebo vypnutie spotrebiča vo vopred nastavenom čase a funkcia náhodného zapnutia/vypnutia (random) vám umožňuje zapínať alebo vypínať spotrebiče v nepravidelných časoch, takže je ideálny nielen pre niektoré automatické funkcie vo vašej domácnosti, ale tiež vás chráni pred vlámaním počas vašej nepritomnosti.
3. LCD displej ukazuje stav nastavenia programu a reálny čas.
4. Maximálny počet programov pre vypnutie/zapnutie je 140 za týždeň.

Špecifikácia

Napájanie: 230 V~, 50 Hz, 8,7 A
Max. zaťaženie: 8,7 (1) A, 2 000 W
IP krytie: IP20
Pracovná teplota: 0 až 55 °C
Interval pre nastavenie času: 1 minúta

Diagram & popis

č.	popis	funkcia
1	LCD displej	Udáva čas a nastavenie programu
2	Tlačidlo CLOCK	Návrat k zobrazeniu reálneho času, pokiaľ ste v režime nastavenia programu Zmena 12/24hod. zobrazenie času
3	Tlačidlo C.D.	V režime auto stlačte toto tlačidlo, pokiaľ chcete naštartovať/zastaviť program odpočítavania, ktorý si dopredu nastavíte
4	Tlačidlo RND	V režime auto stlačte toto tlačidlo, pokiaľ chcete naštartovať/zastaviť program náhodného zapnutia/vypnutia (random), na LCD displeji sa zobrazí písmeno "R"
5	Tlačidlo On/Off (zapnúť/vypnúť)	Mení nastavenie na ON, AUTO alebo OFF. Pri stlačení tohto tlačidla sa na LCD displeji vždy zobrazí ON, AUTO alebo OFF podľa vášho nastavenia
6	Tlačidlo SET	Pre nastavenie času, dňa v týždni a pre potvrdenie nastavení
7	Tlačidlo ∧+	Toto tlačidlo stlačte pre zvýšenie hodnoty časového údaja, nastavenie nasledujúceho dňa v týždni alebo posun na vyššie skupiny programov
8	Tlačidlo ∨-	Toto tlačidlo stlačte pre zníženie hodnoty časového údaju, nastavenie predošlého dňa v týždni alebo posun na nižšie skupiny programov

č.	popis	funkcia
9	Tlačidlo S	Stlačte zároveň tlačidlo CLOCK a tlačidlo ∨- pre zmenu na letný čas. Na displeji sa automaticky zvýši časový údaj o hodinu a zobrazí sa písmeno "S"
10	Tlačidlo Reset	Stlačte pre resetovanie všetkých dopredu nastavených programov
11	Zásuvka a zástrčka	Zapojte spotrebič do zásuvky v spínači a spínač zapojte do elektrickej zásuvky v stene pre napájanie elektrickým prúdom

Zobrazenie času

Čas sa zobrazuje dvomi odlišnými spôsobmi.

1. 12 hodinové zobrazenie času: digitálne zobrazenie čísel od 00:00 do 11:59 s tým, že na displeji je uvedené AM (od polnoci do poobedia) alebo PM (od poobedia do polnoci).
2. 24 hodinové zobrazenie času: digitálne zobrazenie čísel od 00:00 do 23:59, na displeji nie je uvedené AM alebo PM.
3. Pre zmenu z 12 hodinového zobrazenia času na 24 hodinové alebo naopak stlačte tlačidlo CLOCK a držte ho, pokiaľ sa nezmení spôsob zobrazenia na LCD displeji.

Nastavenie dňa v týždni a času

1. Nastavenie dňa v týždni

1.1 Stlačte a držte tlačidlo SET, pokiaľ nezačne blikať označenie dňa, čo znamená, že je možné zahájiť nastavenie dňa v týždni.

1.2 Stlačte tlačidlo ∧+ pre nastavenie nasledujúceho dňa alebo ∨- pre nastavenie predchádzajúceho dňa. Poradie dní (skratiek názvov dní) sa zobrazuje takto:

➤ Mo > Tu > We > Th > Fr > Sa > Su

Mo = pondelok, Tu = utorok, We = streda, Th = štvrtok, Fr = piatok, Sa = sobota, Su = nedeľa

1.3 Pokiaľ jednorazovo stlačíte tlačidlá ∧+/∨-, nastavujú sa tak nasledujúce alebo predchádzajúce dni v poradí ide pomaly. Pokiaľ tieto tlačidlá stlačíte a držíte, zobrazenie jednotlivých dní v týždni v príslušnom poradí ide rýchlo. Tlačidlo uvoľnite, keď sa na displeji objaví vami požadovaný deň v týždni. Pre potvrdenie nastavenia stlačte tlačidlo SET.

2. Nastavenie času

2.1 Po nastavení dňa v týždni začne blikať zobrazenie času, čo znamená, že je možné zahájiť nastavenie času.

2.2 Stlačte tlačidlo ∧+ pre zvýšenie časového údaja alebo tlačidlo ∨- pre zníženie tohto údaja.

2.3 Pokiaľ jednorázovo stlačíte tlačidlá ∧+/∨-, zvyšujete alebo znižujete časový údaj pomaly. Pokiaľ tieto tlačidlá stlačíte a držíte, pohybujú sa časové údaje rýchlo. Tlačidlo uvoľnite, keď sa na displeji objaví vami požadovaná hodina. Pre potvrdenie nastavení stlačte tlačidlo SET.

2.4 Potom začne blikať zobrazenie minút na displeji, čo znamená, že je možné nastaviť minúty. Pre nastavenie minút postupujte rovnakým spôsobom ako pri nastavení hodín, tak ako je uvedené v bode 2.1 A 2.3.

3. Nastavenie letného času

3.1 Stlačte zároveň tlačidlá CLOCK a ∨- pre zmenu na letný čas. Na displeji sa automaticky zvýši časový údaj o hodinu a zároveň sa zobrazí písmeno "S".

3.2 Opätovným stlačením tlačidiel CLOCK a ∨- zrušíte nastavenie letného času, hodnota času sa zníži o hodinu a z displeja zmizne písmeno "S".

Poznámka: Pre nastavenie dňa v týždni a času musí byť LCD displej v režime zobrazenia reálneho času. Ak je LCD displej v režime nastavenia programov, stlačte tlačidlo CLOCK a displej sa vráti do režimu zobrazenia reálneho času

Nastavenie programov

1. Pokiaľ LCD displej zobrazuje reálny čas, stlačte jedenkrát tlačidlo ∧+ pre zmenu na režim nastavenia programu, na ľavej strane LCD displeja sa zobrazí "10N".

1.1 "1" označuje číslo skupiny programov (čísla skupín programov sú od 1 do 20).

1.2 "ON" znamená stav zapnuté.

1.3 "OFF" znamená stav vypnuté.

2. Pre voľbu skupiny programov a stavu zapnuté/vypnuté (on/off) stlačte tlačidlo ∧+ pre voľbu vyššieho čísla skupiny, kedy poradie je nasledujúce:

➤ 1ON > 1OFF > 2ON > 2OFFV... 20ON > 20OFF > d ON/OFF (pre odpočítavanie)

Reálny čas sa zobrazí automaticky po 15s nečinnosti v nastavení alebo stlačte tlačidlo CLOCK.

3. Pre voľbu nižšieho čísla skupiny programov stlačte tlačidlo ∨-, na displeji sa zobrazí nasledujúce poradie

➤ d ON/OFF (pre odpočítavanie) > 20OFF > 20ON >... 1OFF > 1ON

Reálny čas sa zobrazí automaticky po 15s nečinnosti v nastavení alebo stlačte tlačidlo CLOCK.

4. Po zvolení programu (1–20) môžete nastaviť deň v týždni a čas. Stlačte tlačidlo SET, pokiaľ nezačne blikať zobrazenie dňa, čo znamená možnosť nastavenia dňa v týždni. Pre výber dňa stlačte zakaždým tlačidlo ∧+, na displeji sa ukáže nasledujúce zobrazenie skratiek dní v tomto poradí:

4.1 MO TU WE TH FR SA SU

4.2 MO > TU > WE > TH > FR > SA > SU

4.3 MO WE FR

4.4 TU TH SA

4.5 SA SU

4.6 MO TU WE

4.7 TH FR SA

4.8 MO TU WE TH FR

4.9 MO TU WE TH FR SA

5. Stlačením tlačidla ∨- sa jednotlivé dni v týždni budú zobrazovať v opačnom smere ako vo výške uvedeného poradia.
6. Jednorazovým stlačením tlačidiel ∧+/∨- sa budú pomaly zobrazovať predchádzajúce alebo nasledujúce dni v týždni. Pokiaľ toto tlačidlo držíte stlačené, ukazujú sa dni v príslušnom poradí rýchlo. Tlačidlo uvoľnite, keď sa na displeji zobrazí vami požadovaná kombinácia. Pre potvrdenie nastavení stlačte SET, zobrazenie dní v týždni prestane blikať.
7. Po nastavení dňa v týždni začne blikať zobrazenie hodiny, pre nastavenie času potom postupujte spôsobom popísaným v časti E 2 – nastavenie času.
8. Pre nastavenie času zapnutie/vypnutie (on/off) u iných skupín programov postupujte spôsobom, ktorý je popísaný v kapitole F – nastavenie programov v bodoch 1 Až 7.

Poznámka:

(a) Pokiaľ chcete zmeniť dopredu nastavený program postupujte spôsobom popísaným v bodoch 1 Až 7 v časti F a zadaním nových údajov nahraďte pôvodné nastavenie.

(b) Po nastavení programu stlačte tlačidlo CLOCK pre okamžitý návrat k zobrazeniu hodín na displeji, pokiaľ tak neurobíte, zobrazí sa čas automaticky po uplynutí 15 sekúnd bez toho, aby ste museli stlačiť akékoľvek tlačidlo.

Nastavenie odpočítavania

1. Pokiaľ je na displeji zobrazený reálny čas, stlačte jedenkrát tlačidlo ∨-, ktorým zmeníte nastavenie na odpočítavanie: v ľavom dolnom rohu LCD displeja sa zobrazí: d0N (alebo d0FF).

1.1 "d" znamená, že program je v režime odpočítavania.

1.2 "ON" odpočítava, ako dlho ešte bude spotrebič zapnutý.

1.3 "OFF" odpočítava dobu, za akú sa spotrebič zapne.

1.4 Držte stlačené tlačidlo SET, pokiaľ nezačne blikať on/off, potom je možné začať nastavovať odpočítavanie zapnutia/vypnutia.

2. Stlačte tlačidlo ∧+/∨- pre voľbu programu odpočítavania zapnutia/vypnutia (on/off) a stlačte tlačidlo SET pre potvrdenie.
3. Po nastavení režimu zapnutia/vypnutia (on/off) bliká zobrazenie hodiny, stlačte tlačidlo ∧+/∨-, aby ste zvýšili alebo znížili časový údaj v hodinách a potom stlačte SET pre potvrdenie.
4. Teraz bliká zobrazenie minút, stlačte tlačidlá ∧+/∨- a nastavte vyšší alebo nižší časový údaj v minútach, potom stlačte SET pre potvrdenie.
5. Teraz bliká zobrazenie sekúnd, stlačte tlačidlo ∧+/∨- a nastavte vyšší alebo nižší časový údaj v sekundách, potom stlačte SET pre potvrdenie. Interval pre nastavenie je od 99:59:59 do 1 sekundy.
6. Zasuňte spínač do elektrickej zásuvky a nastavte spínač do režimu AUTO, aby ste mohli naštartovať/ukončiť funkcie odpočítavania.
7. Pre zahájenie odpočítavania stlačte jedenkrát tlačidlo C.D. V ľavom dolnom rohu LCD displeja bliká CD, čo znamená, že prebieha odpočítavanie. Pre zastavenie funkcie odpočítavania znovu stlačte tlačidlo C.D.

Poznámka:

(a) Keď prebieha odpočítavanie, na LCD displeji je zobrazený reálny čas. Ak chcete zobraziť podrobnosti odpočítavania, stlačte raz tlačidlo ∨-.

(b) Pre zmenu prednastaveného programu postupujte spôsobom opísaným v bodoch 1 Až 6 v časti G - Nastavením odpočítavania a zadaním nových údajov nahraďte pôvodné nastavenia.

(c) Po nastavení programu stlačte tlačidlo CLOCK pre okamžitý návrat na zobrazenie hodín na displeji, ak tak neurobíte, zobrazí sa čas automaticky po uplynutí 15 sekúnd bez toho, aby ste museli stlačiť akékoľvek tlačidlo.

Náhodné nastavenie (random)

1. Funkcia náhodného nastavenia zapína a vypína spotrebič nepravidelne.

1.1 Minimálny čas pre vypnutie: 26 minút

1.2 Maximálny čas pre vypnutie: 42 minút

1.3 Minimálny čas pre zapnutie: 10 minút

1.4 Maximálny čas pre zapnutie: 26 minút

2. Zapojte spínač do elektrickej zásuvky a nastavte program na režim AUTO, aby ste mohli naštartovať/ukončiť funkciu náhodného zapnutia/vypnutia.
3. Stlačte jedenkrát tlačidlo RND, v pravej časti LCD displeja svieti "R" funkcia náhodného zapnutia/vypnutia (random) je aktivovaná. Napájanie je vypnuté po dobu 26 až 42 minút. Po uplynutí tejto doby sa funkcia prepne do opačného režimu tzn. zapnuté.
4. Opätovným stlačením tlačidla RND môžete funkciu náhodného zapnutia/vypnutia (random) zastaviť, v tomto prípade z LCD displeja zmizne "R".

Zrušenie/obnovenie vopred nastaveného programu

Stlačením tlačidla ON/OFF, môžete zakaždým zrušiť/obnoviť prednastavený program, zobrazenie na displeji sa mení v nasledujúcom poradí:

1. "ON" zrušenie vopred nastaveného programu a spotrebič zostane zapnutý po celú dobu.
2. "AUTO" obnovenie vopred nastaveného programu, spotrebič sa zapne a vypne automaticky podľa vášho nastavenia.
3. "OFF" zrušenie vopred nastaveného programu, spotrebič zostane po celú dobu vypnutý.

Poznámka:

(a) Vopred nastavená funkcia odpočítavania alebo náhodného zapnutia/vypnutia sa aktivujú len vtedy, ak je spínač v režime AUTO.

(b) Ak je aktivovaná funkcia odpočítavanie, nie je aktívna funkcia náhodného zapnutia/vypnutia a nastavenie programu auto on/off.

(c) Ak je aktivovaná funkcia náhodného zapnutia/vypnutia (random), nie sú aktívne funkcie odpočítavanie a nastavenie programu auto on/off.

Zapojenie

1. Nastavte požadované programy zapnutie/vypnutie (on/off) na spínači, ako je uvedené vyššie.
2. Vypnite elektrický spotrebič.
3. Zapojte prívodný kábel spotrebiča do zástrčky spínača a potom zapojte spínač do elektrickej zásuvky.
4. Zapnite spotrebič.
5. Spotrebič potom bude zapnutý/vypnutý podľa vami nastavených programov, pokiaľ nestlačíte manuálne zrušenie nastavenia.

⚠ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIE

- Ak nie je displej funkčný, zapojte spínač do zásuvky 230 V AC a nechajte nabíjať – asi za 2 hodiny sa displej rozsvieti a spínač je plne funkčný. Pre plné nabitie nechajte v zásuvke cca 12 hodín.
- Prístroj musí byť pripojený a používaný len v elektrickej sieti 230 V AC (~) / 50 Hz, ktorá je vybavená ochranným kontaktom podľa platných elektrických predpisov.
- Venujte pozornosť údajom na typovom štítku pripojovaných elektrických spotrebičov k prístroju. Maximálny príkon všetkých pripojených elektrických spotrebičov k prístroju nesmie prekročiť hranicu 2 000 W (max. prúd 8,7 A). Indukčná záťaž max. 1 A.
- Je nutné dbať na to, aby nebol prerušený prívodný ochranný vodič k prístroju – v prípade prerušeného ochranného vodiča vzniká nebezpečie ohrozenia života.
- Prístroj nepoužívajte do zásuviek, kde je istenie väčšie ako 8,7 A. Možnosť spínania indukčných záťaží max. 1 A. Vždy skontrolujte zástrčku z prístroja, či je plne zasunutá do výstupu.
- Zapojené elektrické spotrebiče nenechávajte bez dozoru.
- Nikdy nezasahujte do zapojenia prístroja ani ho nerozoberajte! V prípade poškodenia alebo nefunkčnosti prístroja sa obráťte na predajcu zariadenia.
- Pri čistení spínacej zásuvky je nutné najskôr vybrať zásuvku zo siete elektrickej energie. Potom očistite spínaciu zásuvku suchou handričkou. Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky a neponárajte prístroj do vody!
- Spínaciu zásuvku používajte v suchých vnútorných priestoroch.
- Tento spotrebič nie je určený na používanie osobami (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí zabraňuje v bezpečnom používaní spotrebiča, ak na ne nebude dohliadané alebo ak neboli inštruované ohľadom použitia spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Na deti by sa malo dohliadať, aby sa zaistilo, že sa nebudú so spotrebičom hrať.
- Akékoľvek iné používanie tohto prístroja, než je uvedené v predchádzajúcich bodoch tohto návodu, vedie k poškodeniu tohto výrobku a je spojené so vznikom nebezpečia ako je skrat, úraz elektrickým prúdom apod. Prístroj nesmie byť menený alebo akokoľvek prestavený! Je nutné bezpodmienečne dbať na bezpečnostné upozornenia.

Nevyhadzujte elektrické spotrebiče ako netriedený komunálny odpad, použite zberné miesta triedeného odpadu. Pre aktuálne informácie o zberných miestach kontaktujte miestne úrady. Ak sú elektrické spotrebiče uložené na skládkach odpadkov, nebezpečné látky môžu presakovať do podzemnej vody a dostať sa do potravinového reťazca a poškodzovať vaše zdravie a pohodu.

PL | Gniazdko przełączane cyfrowo

Funkcje

1. Za pomocą cyfrowego programatora do gniazdka sieciowego (dalej tylko programator) można wcześniej zaprogramować określony czas włączenia albo wyłączenia (on/off) Państwa domowych odbiorników energii elektrycznej. Jest on idealny do oszczędzania energii i zapewnienia bezpieczeństwa w Państwa domu.
2. Funkcja odliczania umożliwia włączenie albo wyłączenie odbiornika energii we wcześniej wybranym czasie oraz funkcję przypadkowego włączania/wyłączania (random) co umożliwi Państwu włączanie lub wyłączanie odbiorników energii elektrycznej w przypadkowych chwilach czasu tak, że urządzenie jest idealne nie tylko z punktu widzenia automatyki w Państwa mieszkaniu, ale stanowi też ochronę przed włamaniem podczas Państwa nieobecności.
3. Wyświetlacz LCD wskazuje ustawienia i stan programu oraz czas rzeczywisty.
4. Maksymalna liczba programów włączenia/wyłączenia wynosi 140 na tydzień.

Specyfikacja

Zasilanie: 230 V~, 50 Hz, 8,7 A
Obciążenie max.: 8,7 (1) A, 2 000 W
Stopień ochrony: IP20
Temperatura pracy: 0 do 55 °C
Jednostka czasu przy programowaniu: 1 minuta

Widok & opis

nr.	opis	funkcja
1	Wyświetlacz LCD	Podaje czas i ustawienie programu
2	Przycisk CLOCK	Powrót do wyświetlania czasu rzeczywistego, jeżeli jesteśmy w trybie ustawień programu Zmiana formatu czasu 12/24 godz.
3	Przycisk C.D.	W trybie auto naciskamy ten przycisk, jeżeli chcemy uruchomić/zatrzymać program odliczania, który ustawiliśmy wcześniej
4	Przycisk RND	W trybie auto naciskamy ten przycisk, jeżeli chcemy uruchomić/zatrzymać program przypadkowego włączania/wyłączania (random), na wyświetlaczu LCD będzie wyświetlana litera "R"
5	Przycisk On/Off (włącz/wyłącz)	Zmienia ustawienia na ON, AUTO albo OFF. Przy naciśnięciu tego przycisku na wyświetlaczu LCD zawsze pojawi się ON, AUTO albo OFF zgodnie z Państwa ustawieniami
6	Przycisk SET	Do ustawiania czasu, dnia tygodnia i do potwierdzania ustawień
7	Przycisk ∧+	Ten przycisk naciskamy, aby zwiększyć wartość danej czasowej, ustawienia następnego dnia w tygodniu albo przesunięcia do wyższej warstwy programów
8	Przycisk ∨-	Ten przycisk naciskamy, aby zmniejszyć wartość danej czasowej, ustawienia poprzedniego dna w tygodniu albo przesunięcia do niższej warstwy programów
9	Przycisk S	Naciskamy równocześnie przycisk CLOCK i przycisk ∨- co powoduje przejście do czasu letniego. Na wyświetlaczu automatycznie dane czasowe zwiększą się o godzinę oraz pojawi się litera "S"
10	Przycisk Reset	Naciskamy, żeby skasować wszystkie ustawione wcześniej programy
11	Gniazdko i wtyczka	Odbiornik energii elektrycznej włączamy do gniazdka w programatorze, a programator włączamy do gniazdka elektrycznego w ścianie, aby zasilić go prądem elektrycznym

Wyświetlanie czasu

Czas może być wyświetlany dwoma różnymi sposobami.

1. 12 godzinny format wyświetlania czasu: czas jest cyfrowo przedstawiany od 00:00 do 11:59 z tym, że na wyświetlaczu jest zaznaczone AM (od północy do południa) albo PM (od południa do północy).
2. 24 godzinny format wyświetlania czasu: czas jest cyfrowo przedstawiany od 00:00 do 23:59, na wyświetlaczu nie podaje się AM albo PM.
3. Aby zmienić format czasu z 12 godzinnego na 24 godzinny albo odwrotnie, naciskamy przycisk CLOCK i przytrzymujemy go, aż nie zmieni się sposób wyświetlania czasu na wyświetlaczu LCD.

Ustawianie dnia w tygodniu i czasu

1. Ustawianie dnia w tygodniu

1.1 Naciskamy i przytrzymujemy przycisk SET, aż nie zacznie migać pozycja dnia, co oznacza, że można rozpocząć ustawianie dnia w tygodniu.

1.2 Naciskamy przycisk ∧+, żeby ustawić kolejny dzień albo ∨-, żeby ustawić poprzedni dzień. Kolejność dni (skrótów nazw dni) przedstawia się następująco:

➤ Mo > Tu > We > Th > Fr > Sa > Su

Mo = poniedziałek, Tu = wtorek, We = środa, Th = czwartek, Fr = piątek, Sa = sobota, Su = niedziela

1.3 Jeżeli naciśniemy jeden raz przycisk ∧+/∨-, to dni kolejne albo poprzednie będą się zmieniać wolno w kolejności. Jeżeli ten przycisk naciśniemy i przytrzymamy, to wyświetlanie odpowiednich dni tygodnia w wybranej kolejności będzie się odbywało szybciej. Przycisk zwalniamy, kiedy na wyświetlaczu pojawi się wymagany dzień w tygodniu. Dla potwierdzenia ustawienia naciskamy przycisk SET.

2. Ustawianie czasu

2.1 Po ustawieniu dnia w tygodniu zacznie migać pozycja godzin, co oznacza, że można rozpocząć ustawianie godzin.

2.2 Naciskamy przycisk ∧+, aby zwiększyć dane czasowe albo przycisk ∨-, aby zmniejszyć te dane

2.3 Jeżeli naciśniemy jeden raz przycisk ∧+/∨-, to zwiększamy albo zmniejszamy dane czasowe powoli. Jeżeli ten przycisk naciśniemy i przytrzymamy, to dane czasowe będą się zmieniać szybciej. Przycisk zwalniamy, kiedy na wyświetlaczu pojawi się wymagana przez nas godzina. Dla potwierdzenia ustawienia naciskamy przycisk SET.

2.4 Następnie zaczyna migać pozycja minut na wyświetlaczu, co oznacza, że można ustawiać minuty. Przy ustawianiu minut postępujemy tak samo, jak przy ustawianiu godzin, tak jak jest opisane w punkcie 2.2 i 2.3.

3. Ustawianie czasu letniego

3.1 Naciskamy jednocześnie przycisk CLOCK i ∨-, aby przejść na letni czas. Na wyświetlaczu automatycznie dane czasowe powiększą się o godzinę oraz zostanie wyświetlona litera "S".

3.2 Ponowne naciśnięcie przycisków CLOCK i ∨- kasuje ustawienie czasu letniego, wyświetlany czas cofa się o godzinę, a z wyświetlacza znika litera "S".

Uwaga: Przy ustawianiu dnia w tygodniu i czasu wyświetlacz LCD musi być w trybie wyświetlania czasu rzeczywistego. Jeżeli wyświetlacz LCD będzie w trybie ustawiania programów, to naciskamy przycisk CLOCK, a wyświetlacz wraca do trybu wyświetlania czasu rzeczywistego.

Ustawianie programów

1. Jeżeli wyświetlacz LCD wskazuje czas rzeczywisty, to naciskamy jeden raz przycisk ∧+ i przechodzimy do trybu ustawienia programu, po lewej stronie wyświetlacza LCD pojawi się "10N".

1.1 "1" oznacza numer grupy programu (numery grup programów są od 1 do 20).

1.2 "ON" oznacza stan włączenia.

1.3 "OFF" oznacza stan wyłączenia.

2. Do wyboru grupy programu i stanu włącz/wyłącz (on/off) naciskamy przycisk ∧+ i wybieramy wyższy numer grupy w następującej kolejności:

➤ 1ON > 1OFF > 2ONV2OFF >... 20ON > 20OFFVd ON/OFF (dla odliczania)

Czas rzeczywisty zostanie wyświetlony automatycznie po 15s braku działań w zakresie ustawiania albo, gdy naciśniemy przycisk CLOCK.

3. Aby wybrać niższy numer grupy programów naciskamy przycisk ∨-, na wyświetlaczu pojawia się następująca sekwencja

➤ d ON/OFF (dla odliczania) > 20OFF > 20ON >... 1OFF > 1ON

Czas rzeczywisty zostanie wyświetlony automatycznie po 15s braku działań w zakresie ustawiania albo, gdy naciśniemy przycisk CLOCK.

4. Po wybraniu programu (1-20) możemy ustawić dzień w tygodniu i czas. Naciskamy przycisk SET tak długo, aż nie zacznie migać pozycja dni, co oznacza możliwość ustawienia dnia w tygodniu. Dla wybrania dnia naciskamy za każdym razem przycisk ∧+, na wyświetlaczu pojawią się skróty nazw dni w następującej kolejności:

4.1 MO TU WE TH FR SA SU

4.2 MO > TU > WE > TH > FR > SA > SU

4.3 MO WE FR

4.4 TU TH SA

4.5 SA SU

4.6 MO TU WE

4.7 TH FR SA

4.8 MO TU WE TH FR

4.9 MO TU WE TH FR SA

5. Naciśnięcie przycisku ∨- spowoduje, że poszczególne dni w tygodniu będą wyświetlane w odwrotnej kolejności, niż w powyższym przykładzie.
6. Jednoczesne naciśnięcie przycisków ∧+/∨- powoduje powolne wyświetlanie poprzednich albo następnych dni w tygodniu. Jeżeli dłużej przytrzymamy te przyciski, to dni w wybranym porządku będą się zmieniać szybciej. Przycisk zwalniamy, kiedy na wyświetlaczu pojawi się wymagana przez Państwa kombinacja. Dla potwierdzenia ustawienia naciskamy SET, pozycja wyświetlania dni w tygodniu przestanie migać.
7. Po ustawieniu dnia w tygodniu zaczyna migać pozycja zegara, przy ustawianiu czasu należy postępować w sposób opisany w części E 2 – ustawianie czasu.
8. Aby ustawić czas włączania/wyłączania (on/off) dla innych grup programów postępujemy w sposób, który jest opisany w rozdziale F – ustawienia programów, w punktach 2 do 7.

Uwaga:

(a) Jeżeli chcemy zmienić ustawiony wcześniej program, to należy postępować w sposób opisany w punktach 2 do 7 w części F i wprowadzając nowe dane, zastępować nimi ustawienia początkowe.

(b) Po ustawieniu programu naciskamy przycisk CLOCK w celu natychmiastowego powrotu do wyświetlania czasu na wyświetlaczu; jeżeli tak nie zrobimy, to czas wyświetli się automatycznie po upływie 15 sekund od naciśnięcia ostatniego przycisku.

Ustawianie odliczania

1. Jeżeli na wyświetlaczu jest wyświetlony czas rzeczywisty, to naciskamy jeden raz przycisk ∨-, którym zmieniamy ustawienie na odliczanie: w lewym dolnym rogu wyświetlacza LCD pojawi się: d0N (albo d0FF).

1.1 "d" oznacza, że program jest w trybie odliczania.

1.2 "ON" odlicza, jak długo odbiornik będzie jeszcze włączony.

1.3 "OFF" mierzy czas, po upływie którego odbiornik zostanie włączony.

1.4 Przytrzymujemy wciśnięty przycisk SET tak długo, aż nie zacznie migać on/off, potem można rozpocząć ustawianie odliczania włączania/wyłączania.

2. Naciskamy przycisk ∧+/∨-, aby wybrać program odliczania włączania/wyłączania (on/off) i naciskamy przycisk SET dla potwierdzenia.
3. Po ustawieniu trybu włączania/wyłączania (on/off) zaczyna migać pozycja godzin, naciskamy przycisk ∧+/∨-, żeby zwiększyć albo zmniejszyć czas w godzinach, a następnie naciskamy SET dla potwierdzenia.
4. Teraz zaczyna migać pozycja minut, naciskamy przycisk ∧+/∨- i ustawiamy wyższe albo niższe dane czasowe w minutach, następnie naciskamy SET dla potwierdzenia.
5. Teraz zaczyna migać pozycja sekund, naciskamy przycisk ∧+/∨- i ustawiamy wyższe albo niższe dane czasowe w sekundach, następnie naciskamy SET dla potwierdzenia. Przedział czasu możliwego do ustawienia wynosi od 99:59:59 do 1 sekundy.
6. Włączamy programator do gniazdka elektrycznego i ustawiamy go w trybie AUTO, żeby uruchomić/zakończyć funkcję odliczania.
7. Aby rozpocząć odliczanie naciskamy jeden raz przycisk C.D. w lewym dolnym rogu wyświetlacza LCD miga CD, co oznacza, że odbywa się odliczanie. Żeby zatrzymać funkcję odliczania ponownie naciskamy przycisk C.D.

Uwaga:

(a) Jeżeli odbywa się odliczanie, to na wyświetlaczu LCD jest przedstawiany czas rzeczywisty. Jeżeli chcemy wyświetlić szczegóły odliczania, naciskamy jeden raz przycisk ∨-.

(b) Żeby zmienić ustawiony wcześniej program postępujemy w sposób opisany w punktach 2 do 6 w części G – Ustawienia odliczania, wprowadzając nowe dane na miejsce ustawień początkowych.

(c) Po ustawieniu programu naciskamy przycisk CLOCK, aby natychmiast powrócić do wyświetlania zegara na wyświetlaczu, jeżeli tak nie zrobimy, to czas wyświetli się automatycznie po upływie 15 sekund od naciśnięcia ostatniego przycisku.

Ustawienie przypadkowe (random)

1. Funkcja ustawienia przypadkowego włącza i wyłącza odbiornik w sposób przypadkowy.

1.1 Minimalny czas wyłączenia: 26 minut

1.2 Maksymalny czas wyłączenia: 42 minut

1.3 Minimalny czas włączenia: 10 minut

1.4 Maksymalny czas włączenia: 26 minut

2. Podłączamy programator do gniazdka elektrycznego i ustawiamy program na tryb AUTO, aby uruchomić/zakończyć funkcję przypadkowego włączania/wyłączania.
3. Naciskamy jeden raz przycisk RND, w prawej części wyświetlacza LCD świeci "R", funkcja przypadkowego włączania/wyłączania (random) jest aktywna. Zasilanie jest wyłączone na czas 26 do 42 minut. Po upływie tego czasu funkcja przełącza się do odwrotnego tryby, to znaczy włączenia.
4. Ponowne naciśnięcie przycisku RND zatrzymuje funkcję przypadkowego włączania/wyłączania (random), w tym przypadku z wyświetlacza LCD znika litera "R".

Skasowanie/przywrócenie zapisanego wcześniej programu

Naciśnięciem przycisku ON/OFF, można za każdym razem skasować/przywrócić ustawiony wcześniej program, symbole na wyświetlaczu zmieniają się w następującej kolejności:

1. "ON" skasowanie wcześniej ustawionego programu i włączenie odbiornika na stałe.
2. "AUTO" przywrócenie czasu włączenia programu, odbiornik włączy się i wyłączy automatycznie zgodnie z Państwa ustawieniami.
3. "OFF" skasowanie wcześniej ustawionego programu i wyłączenie odbiornika na stałe.

Uwaga:

(a) Ustawione wcześniej funkcje odliczania albo przypadkowego włączania/wyłączania aktywują się tylko wtedy, jeżeli programator jest w trybie AUTO.

(b) Jeżeli jest aktywna funkcja odliczania, to nie jest aktywna funkcja przypadkowego włączania/wyłączania i ustawiania programu auto on/off.

(c) Jeżeli jest aktywna funkcja przypadkowego włączania/wyłączania (random), to nie są aktywne funkcje odliczania i ustawiania programu auto on/off.

Podłączenie

1. Ustawiamy wymagane programy włączania/wyłączania (on/off) na programatorze tak, jak to opisano wyżej.
2. Wyłączamy odbiornik elektryczny.
3. Podłączamy wtyczkę i przewód zasilający odbiornik energii elektrycznej do gniazdka programatora, a następnie włączamy programator do gniazdka elektrycznego.
4. Włączamy odbiornik.
5. Odbiornik będzie włączany/wyłączany zgodnie z programami ustawionymi przez Państwa, jeżeli tylko nie zostanie wciśnięte ręczne kasowanie ustawień

⚠ Uwagi bezpieczeństwa

- Jeżeli wyświetlacz nie działa, gniazdko z timerem włączamy do gniazdka sieciowego 230 V AC, aby się naładowało –za około 2 godziny wyświetlacz zaświeci się i gniazdko jest gotowe do pracy. Pełne naładowanie gniazdka wymaga jego podłączenia na około 12 godzin.
- Urządzenie musi być podłączone i używane tylko w sieci elektrycznej 230 V AC (~) / 50 Hz, która jest wyposażona w obwód i styk ochronny zgodny z obowiązującymi przepisami elektrycznymi.
- Uwagę należy poświęcić danym umieszczonym na tabliczce znamionowej urządzeń elektrycznych podłączanych do tego gniazdka. Maksymalny pobór mocy wszystkich podłączonych odbiorników elektrycznych nie może przekroczyć wartości granicznej dla tego gniazdka, czyli 2 000 W (maks. prąd 8,7 A). Maks. obciążenie indukcyjne może być do 1 A.
- Trzeba dbać o to, aby nie był nigdzie przerwany przewód ochronny podłączony do urządzenia – w przypadku przerwania przewodu ochronnego powstaje realne zagrożenie dla życia.
- Gniazdka z timerem nie podłączamy do gniazdka, które jest zabezpieczone bezpiecznikiem większym od 8,7 A. Można włączać odbiorniki indukcyjne o maks. poborze prądu 1 A. Zawsze kontrolujemy, czy wtyczka kończąca przewód do urządzenia jest dobrze wsunięta do gniazdka.
- Włączonych urządzeń elektrycznych nie pozostawiamy bez dozoru.
- Nigdy nie ingerujemy do połączeń wewnętrznych gniazdka, ani go nie rozbieramy! W przypadku uszkodzenia albo usterki gniazdka z timerem zwracamy się do sprzedawcy urządzenia.
- Przy czyszczeniu gniazdka z timerem trzeba najpierw wyłączyć gniazdko z sieci elektrycznej. Potem gniazdko z timerem czyścimy suchą ściereczką. Nie stosujemy żadnych środków do czyszczenia i gniazdka nie zanurzamy do wody!
- Z gniazdka z timerem korzystamy w suchych pomieszczeniach wewnętrznych.
- Tego urządzenia nie mogą obsługiwać osoby (łącznie z dziećmi), których predyspozycje fizyczne, umysłowe albo mentalne oraz brak wiedzy i doświadczenia nie pozwalają na bezpieczne korzystanie z urządzenia, jeżeli nie są one pod nadzorem lub nie zostały poinstruowane w zakresie korzystania z tego urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Konieczny jest taki nadzór nad dziećmi, aby nie mogły się one bawić tym urządzeniem.
- Jakiekolwiek inne zastosowanie tego gniazdka niż to, które jest opisane we wcześniejszych punktach tej instrukcji, prowadzi do uszkodzenia tego wyrobu i jest połączone z takim zagrożeniem jak zwarcie, porażenie prądem elektrycznym itp. Urządzenie nie może być przestrajane, ani przerabiane w inny sposób. Trzeba bezwarunkowo przestrzegać zaleceń bezpieczeństwa.

Zgodnie z przepisami Ustawy o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.